

Aspirator

Manual de utilizare

VS90F40***/VS28C97****/VS25C97****

- Citiți cu atenție aceste instrucțiuni înainte de a pune aparatul în funcțiune.
- Destinat exclusiv utilizării în interior

SAMSUNG

Cuprins

Informații privind siguranța	3	Funcționare	15
Simboluri importante de siguranță	3	Instalarea stației de curățare	15
Generalități	4	Utilizarea stației de curățare	15
Aspirator	5	Încărcarea bateriei	19
Întreținerea	8	Introducerea bateriei	19
Stație de curățare	9	Scoaterea bateriei	19
Baterie	11	Încărcarea bateriei suplimentare	19
Pregătire	13	Cum să folosiți bateriile în mod optim	20
Accesoriile	13	Utilizarea butoanelor și a afișajului	21
Prezentarea componentelor	14	Utilizarea suportului pentru accesorii	23
		Utilizarea accesoriilor	24
		Întreținerea	26
		Curățarea stației de curățare	26
		Curățarea aspiratorului	27
		Anexă	34
		Aplicația SmartThings	34
		Note și atenționări	38
		Depanarea	44
		Specificațiile produsului	48
		Instrucțiuni despre DEEE	50

Informații privind siguranța

- Felicitări pentru noile dvs. aparate Samsung. Acest manual conține informații importante despre instalarea, utilizarea și îngrijirea aparatelor dvs. Citiți cu atenție acest manual înainte de folosirea aparatelor pentru a vă asigura că știți cum să utilizați în siguranță și eficient caracteristicile și funcțiile pe care le oferă noile dumneavoastră aparate.

Simboluri importante de siguranță

Ce înseamnă pictogramele și semnele din acest manual de utilizare:

AVERTISMENT

Pericole sau acțiuni nesigure care pot provoca **leziuni corporale grave sau decesul și/sau deteriorarea bunurilor**.

ATENȚIE

Pericole sau acțiuni nesigure care pot provoca **leziuni corporale sau deteriorarea bunurilor**.

Citiți instrucțiunile

După ce citiți acest manual, păstrați-l într-un loc sigur, pentru consultări ulterioare.

Citiți toate instrucțiunile înainte de a utiliza aparatul.

NOTĂ

Informații suplimentare care pot fi utile.

Informații privind siguranța

Generalități

AVERTISMENT

Pentru a reduce riscul de incendiu, electrocutare sau vătămare a persoanelor atunci când vă folosiți aparatul, respectați precauții de bază, inclusiv următoarele:

1. Acest aparat nu este destinat utilizării de către persoane (inclusiv copii) cu abilități fizice, senzoriale sau mentale reduse sau lipsite de experiență și cunoștințe, decât dacă sunt supravegheate sau instruite în privința utilizării aparatului de o persoană responsabilă pentru siguranța lor.
2. **Pentru utilizare în Europa:** Acest aparat poate fi utilizat de copii cu vârsta de cel puțin 8 ani și de persoane cu capacități fizice, senzoriale sau mentale reduse sau fără experiență și cunoștințe dacă acestea sunt supravegheate sau au primit instrucțiuni pentru utilizarea aparatului în siguranță și înțeleg riscurile implicate.
Copiii nu trebuie să se joace cu aparatul. Curățarea și întreținerea nu trebuie efectuate de copii fără supervizare.
3. **Pentru utilizare în REGATUL UNIT:** Dacă aparatul dvs. este echipat cu un ștecher BS 1363 căruia nu i se poate înlocui firul, nu trebuie utilizat decât este introdusă o siguranță cu clasificarea corectă (aprobată de ASTA pentru BS 1362) în placa ștecherului.
4. Copiii trebuie supravegheați pentru a vă asigura că nu se joacă cu aparatul.
5. În cazul în care cablul de alimentare este deteriorat, acesta trebuie înlocuit de către producător, de către agentul de service al acestuia sau de către o persoană cu calificare similară, pentru a evita riscurile.

-
6. Neîndeplinirea acestor cerințe poate deteriora componentele interne ale aspiratorului și poate anula garanția.
 7. Nu lăsați niciodată aspiratorul să funcționeze nesupravegheat.
 8. Produsul este destinat exclusiv uzului casnic. (Nu utilizați acest produs în alte scopuri decât cel pentru care a fost conceput.)
 9. Nu le permiteți copiilor să se urce pe produs sau să se joace cu acesta. Poate apărea o vătămare corporală sau deteriorarea produsului.

Aspirator

- Când asamblați aspiratorul, aveți grijă să nu vă prindeți degetele sau mâinile în elementul mobil de pliere al mânerului.
- Nu utilizați aspiratorul pe un covor umed sau pe o pardoseală umedă.
- Nu utilizați produsul în următoarele locuri.
 - Într-un loc în care este așezată pe podea o lumânare aprinsă sau o lampă de birou.
 - Într-un loc în care funcționează aparate de încălzit sau există tăciuni aprinși într-un șemineu nesupravegheat sau o scrumieră etc.
 - Într-un loc în care există materiale combustibile precum vopsea pe bază de ulei, diluant, substanțe pe bază de naftalină, benzină, alcool, diluant, scrumiere cu țigări nestinse etc.
 - Într-un spațiu închis plin de vapori explozivi sau toxici.

Informații privind siguranța

- Nu aspirați următoarele lucruri. Există pericol de deteriorare a aparatului sau produsul poate funcționa anormal.
 - Un chibrit sau cenușă sau țigări nestinse
 - Obiecte dure sau tăioase
 - Substanțe toxice (înălbitor cu clor, amoniac, agenți de curățare pentru evacuări etc.)
 - Lichide precum apă sau băuturi sau murdăria lăsată de animalele de companie
 - Praf de cretă
- Dacă există o scurgere de gaze sau dacă se utilizează spray combustibil, de exemplu, pentru îndepărtarea prafului, nu atingeți priza electrică și deschideți fereastra pentru aerisire.
 - Există pericol de explozie sau de incendiu.
- Dacă produsul scoate un sunet ciudat sau emite mirosuri sau fum, opriți imediat produsul și apoi contactați un centru de service Samsung.
 - Există pericol de electrocutare sau de incendiu.
- În timpul utilizării aspiratorului, asigurați-vă că nu vă loviți de părțile în mișcare sau în rotație.
 - Nu apropiați părți ale corpului (păr, mâini etc.) de peria rotativă sau de discul rotativ.
- Când curățați perețele sau tavanul, folosiți ambele mâini.
 - În cazul în care curățați cu o mână, vă puteți răni la încheietură sau puteți scăpa aspiratorul și puteți provoca o vătămare corporală sau deteriorarea aspiratorului.
- Nu utilizați aspiratorul pe obiecte care se pot zgâria cu ușurință (monitoare, aparate din oțel inoxidabil etc.).

-
- Uneori, roata unei perii poate să zgârie podeaua. Înainte de a utiliza aspiratorul, verificați roțile periei.
 - Dacă există corpuri străine pe roata periei care nu pot fi îndepărtate cu ușurință, contactați un centru de service Samsung.
 - Când peria rotativă din interiorul unei perii funcționează, nu atingeți peria.
 - În caz contrar, mâna poate fi prinsă și vă puteți răni.
 - Nu utilizați aspiratorul în lumina directă a soarelui sau în condiții de căldură excesivă.
 - Dacă se aplică forță excesivă asupra unui accesoriu cu motor sau dacă este prins un corp străin în peria rotativă (sau discul rotativ), este posibil ca accesoriul să se oprească din funcționare pentru a proteja motorul sau produsul. Opiți aspiratorul, îndepărtați corpurile străine și apoi porniți aspiratorul.
 - Poate apărea electricitate statică în funcție de umiditate, temperatură sau de materialul podelei etc. din locuința dvs. Dacă acest lucru se întâmplă în repetate rânduri, contactați un centru de service Samsung.
 - Nu folosiți peria sau accesoriile într-un singur loc pentru o perioadă lungă de timp, deoarece podeaua se poate deteriora în funcție de materialul acesteia.
 - Nu utilizați accesoriul pentru animale de companie+ pe o suprafață mică un timp îndelungat și nu lăsați accesoriul pentru animale de companie+ să se rotească într-un singur loc.
 - Utilizarea pe materiale sensibile poate cauza deteriorare
 - Nu utilizați Accesoriul combinat pe materiale dure cum ar fi piele sau lemn cât timp periile nu sunt extinse.

Informații privind siguranța

Întreținerea

- În timpul utilizării sau după utilizarea aspiratorului, puneți jos aspiratorul sau amplasați-l pe stația de curățare pentru depozitare.
 - Produsul ar putea să cadă și ar putea apărea vătămare corporală sau deteriorarea produsului. În plus, este posibil să nu primiți despăgubiri pentru daune.
- Nu depozitați aspiratorul în interiorul unui autoturism.
- Înainte de a înlătura corpurile străine din interiorul produsului, mai întâi opriți produsul.
 - Dacă produsul este pornit în timp ce înlăturați corpurile străine, vă puteți accidenta sau puteți deteriora produsul.
- Când curățați exteriorul produsului, mai întâi opriți-l și apoi ștergeți-l cu un prosop uscat. Nu pulverizați apă direct pe exteriorul acestuia și nu-l ștergeți cu substanțe volatile, cum ar fi benzen, diluant sau alcool.
 - Dacă în produs pătrunde apă și apare o eroare, opriți produsul și contactați un centru de service Samsung.
- Când curățați componentele lavabile, nu utilizați detergent alcalin, acid, detergent industrial, odorizante de cameră, acid acetic etc.
 - Poate apărea deteriorarea produsului, cum ar fi ruperea plasticului, deteriorarea, decolorarea, deteriorarea elementelor imprimate etc.

Componente lavabile		Recipient pentru praf, microfiltru lavabil, filtru de praf fin, filtru cu sită din plasă metalică, lavetă uscată
Componente non-lavabile		Filtrul pre-motor și filtrul de praf fin ale stației de curățare
Detergent acceptat	Neutru	Detergent pentru spălat vase
Detergent interzis	Alcalin	Înălbitor, agent de curățare a mucegaiului etc.
	Acid	Ulei de parafină, emulsificator etc.
	Soluții de curățare industrială	NV-I, PB-I, Opti, alcool, acetonă, benzen, diluant etc.
	Odorizant de cameră	Odorizante de cameră de tip spray (arome de cafea, plante aromatate etc.)
	Uleiuri	Uleiuri animale, uleiuri vegetale
	Etc.	Acid acetic comestibil, oțet, acid acetic glacial etc.

- Depozitarea produsului în lumina soarelui timp de mai multe ore poate cauza deformarea sau decolorarea pieselor produsului. Prin urmare, depozitați produsul la umbră.
- După curățarea recipientului pentru praf, filtrului cu sită din plasă metalică sau a microfiltrului lavabil cu apă, lăsați-le să se usuce la umbră.
 - Expunerea la căldură poate duce la deformări ale componentelor.

Stație de curățare

- Nu trageți de cablu și nu transportați aparatul ținându-l de acesta, nu utilizați cablul pe post de mâner, nu închideți ușa peste cablu și nu trageți cablul peste margini sau colțuri ascuțite. Țineți cablul departe de suprafețele încălzite.
- Nu scoateți din priză trăgând de cablu. Pentru a scoate aparatul din priză, prindeți de ștecher, nu de cablu.
- Nu trageți de cablul de alimentare și nu atingeți ștecherul cu mâinile umede.
 - Există pericol de electrocutare sau de incendiu.
- Nu utilizați prelungitoare sau prize cu un curent nominal necorespunzător.

Informații privind siguranța

- Dacă există praf, apă etc. pe un pin sau pe un punct de contact al unui pin al ștecherului, ștergeți-le cu atenție.
 - Există pericol de electrocutare sau produsul poate funcționa anormal.
- Nu utilizați un ștecher, un cablu de alimentare sau o priză electrică slăbită.
 - Există pericol de electrocutare sau de incendiu.
- Deconectați stația de curățare de la priză înainte de efectuarea unor operații de service.
- Nu expuneți stația de curățare la temperaturi ridicate și nu permiteți umezelii sau umidității de orice fel să vină în contact cu stația de curățare.
- Nu conectați stația de curățare la o sursă de alimentare cu tensiune necorespunzătoare. Nu conectați stația de curățare la o priză multiplă sau la un prelungitor cu priză multiplă.
 - Există pericol de electrocutare sau de incendiu.
- În cazul în care cablul de alimentare este deteriorat, apălați la un centru de service Samsung autorizat pentru a înlocui cablul de alimentare cu unul nou.
 - Există pericol de electrocutare sau de incendiu.
- Asigurați-vă că terminalele de încărcare ale aspiratorului și ale stației de curățare nu intră în contact cu conductori cum ar fi brățări, ceasuri, tije metalice, cuie etc.
 - Poate apărea funcționarea defectuoasă a produsului sau electrocutarea.
- Deoarece stația de curățare este proiectată doar pentru utilizarea cu aspiratorul fără fir Samsung Jet, nu folosiți stația de curățare pentru alte aparate electrocasnice și pentru alte scopuri.
 - Pot avea loc incendii sau deteriorări grave ale stației de curățare.
- Nu permiteți copiilor să împingă sau să se agațe de stația de curățare.
 - Pot apărea vătămarea corporală, deteriorarea produsului și a pardoselii.

-
- Nu încărcați produsul în apropierea ferestrelor, caloriferelor, grupurilor sanitare, băilor etc.
 - Nu încercați să deschideți stația de curățare. Reparațiile trebuie efectuate numai de un centru service Samsung autorizat.
 - Este posibil să nu se acorde despăgubiri pentru rănire sau pentru funcționarea defectuoasă a produsului cauzată de neinstalarea stației de curățare.
 - Nu îndoiți cablul de alimentare aplicând forță excesivă și nu puneți obiecte grele pe el.
 - Există pericol de electrocutare sau de incendiu.
 - Înainte de a deconecta sau conecta stația de curățare, opriți aspiratorul și asigurați-vă că pinii ștecherului nu intră în contact cu mâinile dvs.
 - Există pericol de incendiu sau de electrocutare.

Baterie

- Nu modificați sau aruncați în foc bateriile, deoarece acestea explodează la temperaturi ridicate.
- Nu trebuie să aruncați și să loviți bateria sau să o supuneți unui șoc brusc.
- Nu dezasamblați bateria și asigurați-vă că nu creați un scurtcircuit la bornele plus (+) și minus (-).
- Deoarece bateria este fabricată numai pentru acest produs, nu utilizați bateria pentru alte aparate electronice sau în alte scopuri.
- Când cumpărați o baterie nouă, verificați numele modelului (VCA-SBTC97, VCA-SBTC97S, VCA-SBTD95) și logoul **SAMSUNG** original.
 - Contactați cel mai apropiat distribuitor Samsung Electronics sau centrul de service Samsung pentru a achiziționa consumabile.

Informații privind siguranța

- În condiții extreme de utilizare sau temperatură, bateriile pot prezenta scurgeri. În cazul în care lichidul intră în contact cu pielea, spălați imediat zona afectată cu apă. Dacă lichidul pătrunde în ochi, clătiți-i imediat cu apă curată timp de minimum 10 minute. Solicitați asistență medicală.
- Când atașați bateria la aspirator, introduceți-o până când auziți un clic. Acest lucru vă asigură că bateria este fixată corespunzător.
 - În caz contrar, bateria poate să cadă și să provoace deteriorarea produsului sau vătămarea corporală.
- Dacă nu veți utiliza aspiratorul pentru o perioadă de timp îndelungată sau dacă veți fi plecat de acasă pentru o perioadă de timp îndelungată, scoateți din priză stația de curățare și apoi decuplați bateria de la aspirator. Când bateria nu este încărcată sau nu este utilizată, aceasta se va descărca lent.
- Pentru a proteja motorul și bateria, este posibil ca produsul să nu funcționeze la temperaturi mai mici de 5 °C sau mai mari de 45 °C.
- Eliminați bateria consumată în conformitate cu reglementările locale.

Eliminarea corectă a bateriilor din acest produs



Acest marcaj de pe baterie, manual sau ambalaj indică faptul că bateriile din acest produs nu trebuie eliminate alături de alte deșeuri menajere la finalul ciclului lor de viață. Acolo unde sunt marcate, simbolurile chimice Hg, Cd sau Pb indică faptul că bateria conține mercur, cadmiu sau plumb peste nivelurile de referință din Directiva CE 2006/66.

AVERTISMENT

Pentru a scoate bateria, contactați un centru de service autorizat. Pentru a obține instrucțiunile privind îndepărtarea bateriei, vizitați samsung.com/global/ecodesign_energy

Nu îndepărtați (și nu încercați să îndepărtați) bateria încorporată în acest produs pe cont propriu.

PENTRU SIGURANȚA DVS., NU ÎNCERCAȚI SĂ SCOATEȚI BATERIA PE CONT PROPRIU SAU SĂ O ARUNCAȚI ÎN FOC. NU DEZASAMBLAȚI, NU STRIVIȚI ȘI NU PERFORAȚI BATERIA

După utilizare, bateriile nu trebuie aruncate la gunoiul obișnuit.

Pentru a evita riscurile la adresa sănătății umane și a mediului, efectuați o eliminare corespunzătoare din punct de vedere ecologic la un service autorizat Samsung.

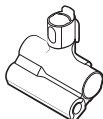
Pregătire

Accesoriile

Accesoriile marcate cu „*” pot diferi în funcție de modele.



Braț telescopic



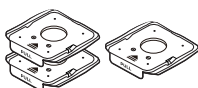
Accesoriu animale de companie +



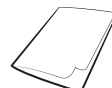
Accesoriu combinat



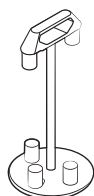
Accesoriu de prelungire pentru spații înguste



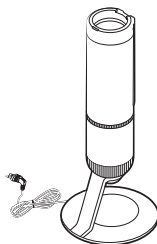
Saci pentru praf (1 montat, 2 suplimentari)



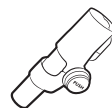
Manual de utilizare



* Suport pentru accesorii



Stație de curățare



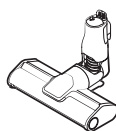
* Accesoriu flexibil



* Încărcător de baterie



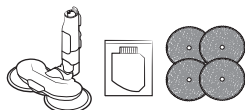
* Perie duală activă



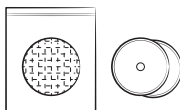
* Perie cu LED îngustă+



* Suport de baterie



* Dispozitiv de măturat rotativ cu spray / Rezervor de apă / Lavete umede reutilizabile



* Lavete umede de unică folosință / Lavetă atașabilă

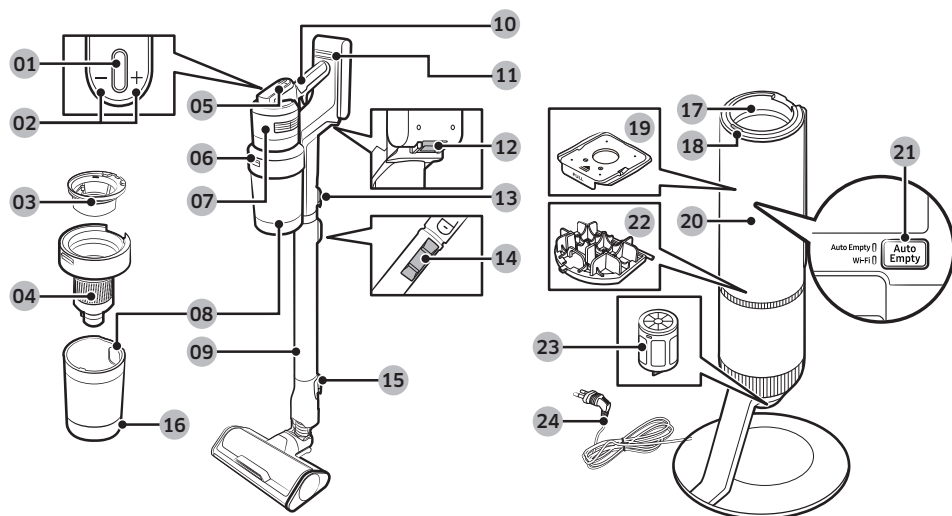


* Baterie

* Opțional

- Dispozitivul de măturat rotativ cu spray include lavete umede reutilizabile și lavete umede de unică folosință.
- Numărul de saci pentru praf poate diferi în funcție de model.

Prezentarea componentelor



- 01 Butonul Alimentare (⏻)
- 02 Butoanele de control al puterii de aspirare
- 03 Microfiltru lavabil
- 04 Filtru cu sită din plasă metalică
- 05 Afișaj
- 06 Buton de detașare a recipientului pentru praf
- 07 Filtru de praf fin
- 08 Recipient pentru praf
- 09 Braț ajustabil
- 10 Mâner
- 11 Indicator de nivel al bateriei
- 12 Buton de detașare a bateriei
- 13 Buton de detașare a brațului
- 14 Buton de ajustare a lungimii brațului
- 15 Buton de detașare a periei
- 16 Buton de eliberare a capacului recipientului pentru praf
- 17 Articulație recipient pentru praf
- 18 Butonul START/STOP stație de curățare
- 19 Sac pentru praf
- 20 Capac frontal al stației de curățare
- 21 Butonul Auto Empty (Golire automată)/Butonul Wi-Fi
- 22 Filtru pre-motor stație de curățare
- 23 Filtru de praf fin stație de curățare
- 24 Cablu de alimentare

NOTĂ

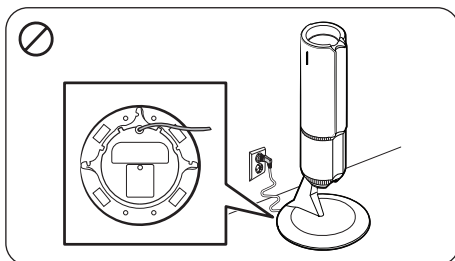
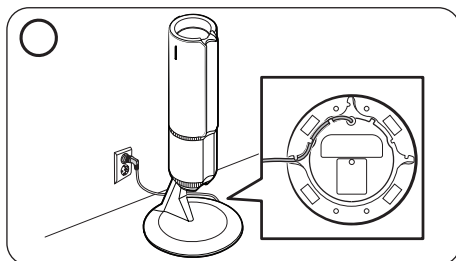
Modelul vălurit de la exteriorul produsului este un aspect natural datorat utilizării materialelor de plastic perlate și a distribuției perlelor. În plus, materialul perlat lucios utilizat oferă un strat strălucitor excelent, fără a mai fi nevoie un strat suplimentar.

Funcționare



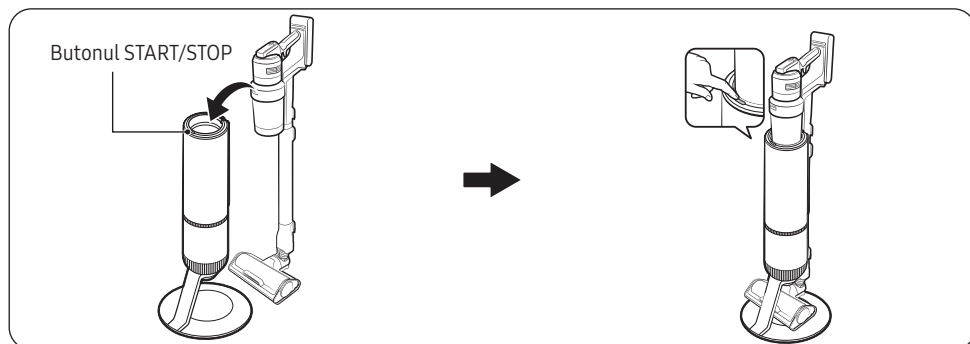
Pentru informații detaliate, consultați codul QR.

Instalarea stației de curățare

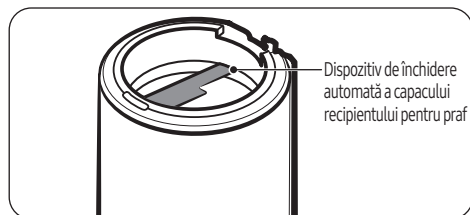


- Treceți cablul de alimentare al stației de curățare prin canalul rotunjit din partea de jos.
 - Verificați poziționarea corectă a cablului de alimentare, astfel încât stația de curățare să stea fără să se încline.
- Înainte de conectarea stației de curățare la alimentare, aranjați cablul de alimentare.
- La conectarea la alimentare a stației de curățare, butonul **START/STOP** devine albastru timp de 5 secunde, apoi se stinge.

Utilizarea stației de curățare

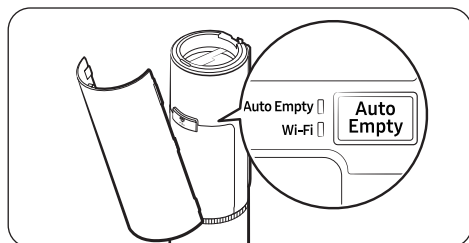


- Recipientul pentru praf al aspiratorului va fi golit automat când puneți aspiratorul pe Stația de curățare.
 - Funcția de golire automată este activată drept setare implicită.
- Puteți apăsa butonul **START/STOP** pentru a porni sau a opri procesul de golire la momentul dorit.
- Dacă aspiratorul este reamplasat pe Stația de curățare în decurs de un minut după ce a fost luat de pe Stația de curățare, funcția Auto Empty (Golire automată) nu va funcționa, chiar dacă este activată.



NOTĂ

- Dacă se înfășoară cocloașe de praf, păr, ață etc. în jurul filtrului cu sită din plasă metalică și nu permit golirea recipientului pentru praf, apăsați în mod repetat butonul **START/STOP** de pe stația de curățare până când recipientul pentru praf este gol.
 - Curățați recipientul pentru praf dacă găsiți corpuri străine după ce îl goliți. (Consultați secțiunea „Recipient pentru praf/Microfiltru lavabil”.)
- Dacă dispozitivul de închidere automată a capacului recipientului pentru praf este pătat cu cafea, băuturi sau alte substanțe lipicioase sau vâscoase, ștergeți-l cu o lavetă umedă.
- Plasați corespunzător aspiratorul pe Stația de curățare.
 - Dacă nu, este posibil ca aspiratorul să nu se încarce și ca funcția Auto Empty (Golire automată) să nu funcționeze.
 - Dacă recipientul pentru praf nu poate fi deschis, butonul **START/STOP** devine roșu.



- Dacă este activată funcția Auto Empty (Golire automată), atunci indicatorul LED Auto Empty (Golire automată) devine alb.
 - Apăsăți butonul **Auto Empty (Golire automată)** pentru a activa sau a dezactiva funcția.
- Pentru o performanță optimă, recomandăm activarea funcției Auto Empty (Golire automată).
 - Funcția Auto Empty (Golire automată) poate afecta performanța filtrului cu sită din plasă metalică și auto-diagnoza.

NOTĂ

- După ce goliți recipientul pentru praf, începe procesul de auto-diagnoză pentru performanță optimă. Așteptați finalizarea procesului de auto-diagnoză înainte de a utiliza din nou aspiratorul.
- După auto-diagnoză, sunt furnizate rezultatele diagnosticului și un ghid de utilizare pentru utilizarea optimizată a aspiratorului.
- Puteți începe procesul de auto-diagnoză în aplicația SmartThings sau apăsând simultan butoanele + și -.
- Modul implicit inițial pentru puterea de aspirare este „AI”. Funcția de auto-diagnoză se dezactivează dacă schimbați puterea de aspirare implicită într-un alt mod din aplicația SmartThings. Cu toate acestea, dacă ați utilizat aspiratorul în modul de putere de aspirare „AI” timp de peste 5 minute, funcția de auto-diagnoză începe când puneți aspiratorul pe stația de curățare, chiar dacă modul implicit al puterii de aspirare nu este „AI” în aplicația SmartThings.

Funcționare

Setarea și anularea conexiunii la rețea

- Consultați secțiunea „Aplicația SmartThings” pentru setările de conexiune la rețea. Pentru a anula conexiunea de rețea după intrarea în modul AP, apăsați și mențineți apăsat butonul **Auto Empty (Golire automată)** timp de 5 secunde.

Resetarea conexiunii la rețea

- În cazul în care conexiunea de rețea continuă să fie nefuncțională, apăsați și mențineți apăsat butonul **Auto Empty (Golire automată)** timp de 5 secunde pentru a intra în modul AP. Apoi, apăsați și mențineți apăsat butonul **Auto Empty (Golire automată)** timp de cel puțin 10 secunde pentru a reseta setările de conexiune la rețea.
 - Modul AP va fi anulat.

Permiterea sau blocarea conexiunii la rețea

- Pentru a permite sau a bloca Wi-Fi, apăsați și mențineți apăsat butonul **Auto Empty (Golire automată)** timp de cel puțin 15 secunde, până când clipeșc simultan indicatorul LED Auto Empty (Golire automată) și indicatorul LED Wi-Fi.

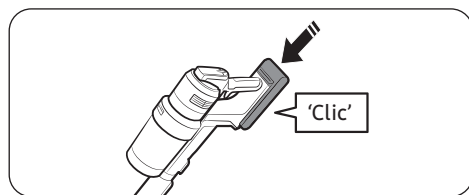
Resetarea la setările din fabrică

- Vă recomandăm să efectuați o resetare la setările din fabrică pentru a vă proteja confidențialitatea datelor dacă intenționați să vindeți acest produs ca produs la mâna a doua. Apăsați și mențineți apăsat butonul **Auto Empty (Golire automată)** timp de 5 secunde pentru a intra în modul AP. Apoi, apăsați și mențineți apăsat butonul **Auto Empty (Golire automată)** timp de cel puțin 15 secunde.
 - Modul AP va fi anulat și setarea de rețea se va reseta.

Încărcarea bateriei

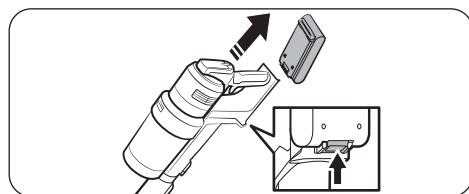
- Atunci când indicatorul de nivel al bateriei devine roșu sau când pe afișaj apare mesajul „**Baterie descărcată**”, schimbați bateria.
- Nu puteți utiliza aspiratorul în timp ce se încarcă.
- Asigurați-vă că spatele bateriei este amplasat corect pe partea de încărcare a aspiratorului.
- Verificați dacă indicatorul de nivel al bateriei este afișat în timpul încărcării.
- Când începe încărcarea, indicatorul de nivel al bateriei se aprinde (roșu, portocaliu sau galben în funcție de progresul de încărcare), intensitatea crește treptat și se schimbă în verde la finalizarea încărcării.

Introducerea bateriei



Împingeți bateria până în capăt, până când auziți un clic.

Scoaterea bateriei

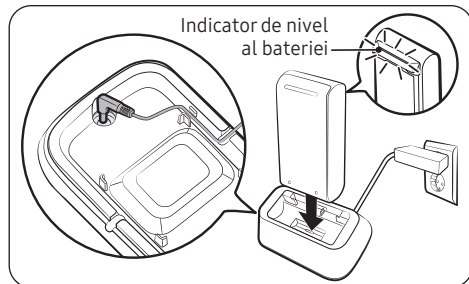


Apăsăți butonul de detașare a bateriei de pe spatele mânerului pentru a scoate bateria.

⚠ ATENȚIE

- Înainte de a scoate bateria, aspiratorul trebuie să fie oprit.
 - Aspiratorul ar putea să se defecteze dacă scoateți bateria cu forță în timp ce aspiratorul funcționează.
- Aveți grijă să nu scăpați bateria. Dacă o scăpați, vă puteți accidenta sau puteți deteriora bateria.

Încărcarea bateriei suplimentare

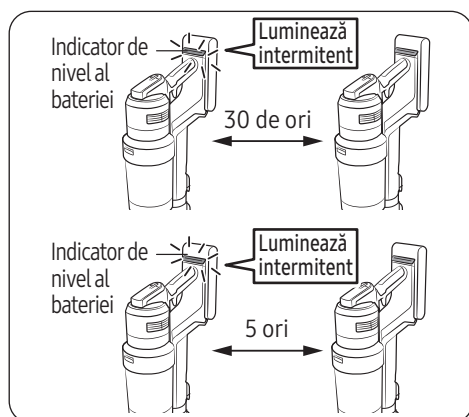


Încărcați bateria suplimentară pe suportul de baterie.

- Împingeți ferm bateria pe suportul de baterie.
- Indicatorul de nivel al bateriei se aprinde și își schimbă culoarea în roșu, portocaliu și galben pe măsură ce bateria se încarcă, iar apoi devine verde atunci când bateria este complet încărcată.

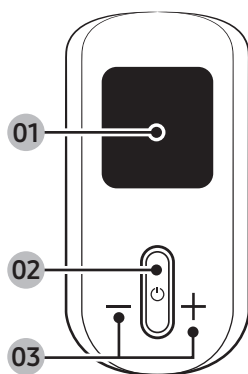
Funcționare

Cum să folosiți bateriile în mod optim



- Pentru a utiliza bateriile mai mult timp, folosiți aspiratorul cu setarea de putere de aspirare mai mică.
- Vă recomandăm să alternați utilizarea bateriei cu o baterie suplimentară.
- Dacă bateria suplimentară este complet încărcată și nu va fi utilizată pentru o perioadă lungă de timp, vă recomandăm să scoateți bateria suplimentară din încărcătorul de baterii și să o depozitați la temperatura camerei.
- Aspiratorul are un mod de protecție a bateriei, care poate opri brusc funcționarea aspiratorului atunci când detectează un pericol pentru utilizarea bateriei.
 - Dacă indicatorul de nivel al bateriei clipește în roșu de 30 de ori, trebuie să așteptați 30 de secunde înainte de a putea utiliza din nou aspiratorul.
 - Dacă indicatorul de nivel al bateriei clipește în roșu de 5 ori, bateria nu mai este utilizabilă. Înlocuiți bateria cu una nouă.

Utilizarea butoanelor și a afișajului



01 Afișaj

- Afișează modul actual („MIN, AI, Normal, MAX, JET sau Umed”) sau mesajul de alertă.

02 Alimentare (⏻)

- Apăsăți acest buton pentru a porni sau a opri aspiratorul.
- Când porniți alimentarea, aspiratorul începe să funcționeze în modul „Normal”.
- Dacă asamblați dispozitivul de măturat rotativ cu spray, aspiratorul pornește în modul „Umed”.
- Dacă asamblați Peria duală activă sau Peria cu LED îngustă+, aspiratorul începe în modul „AI”.

03 Controlul puterii de aspirare (+ / -)

- Puteți modifica modul de putere de aspirație („MIN, AI, Normal, MAX sau JET”).
- În modul „AI” aspiratorul reglează automat puterea de aspirare și viteza de rotație a periei în funcție de mediul înconjurător pentru o performanță optimizată. Aspiratorul continuă procesul de optimizare timp de 1 ~ 2 secunde atunci când detectează schimbări în podea.
- În modul „Umed”, apăsați o dată butonul + pentru a pulveriza apă sau mențineți apăsat până la 2 secunde butonul + pentru a pulveriza apă.
- Cu aspiratorul poziționat pe stația de curățare, mențineți apăsat butonul + timp de 5 secunde pentru a activa sau a dezactiva Modul Eco. Apăsăți și mențineți apăsat butonul **Auto Empty (Golire automată)** de pe stația de curățare timp de 15 secunde pentru a dezactiva Wi-Fi și a economisi energie suplimentară.

📖 NOTĂ

- Modul „AI” este disponibil numai dacă este asamblată Peria duală activă sau Peria cu LED îngustă+.
- Este posibil ca modul „AI” să nu funcționeze bine pe unele medii de podele (podele cu covoare și anumite covorașe de yoga cu adâncituri etc.).
- Ajustarea vitezei de rotire a periei automate din modul „AI” este disponibilă numai când este atașată Peria duală activă.
- Doar butonul + funcționează când aspiratorul este în modul „Umed”.
- Nu puteți accesa setările de limbă când aspiratorul se află în modul „Umed”.
- Modul Eco este dezactivat automat dacă utilizați aspiratorul.
- Este posibil ca persia să se agațe de podea sau să nu se învârtă în mod corespunzător, în funcție de materialul podelei (covor, carpetă, lenjerie de pat etc.). Într-o astfel de situație, treceți puterea de aspirare în modul „MIN sau Normal”.

Selectarea limbii

1. Mențineți apăsat butonul + timp de 3 secunde pentru a accesa sau ieși din setarea de limbă.
2. Apăsăți butonul + sau - pentru a selecta limba.

Funcționare

Mesaje de alertă și ce să faceți

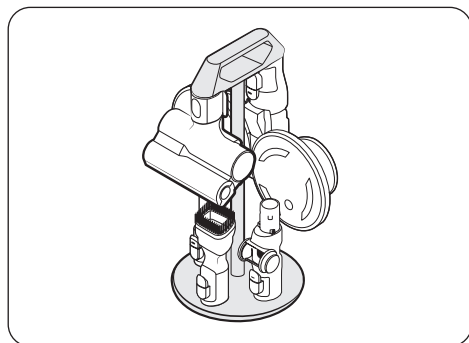
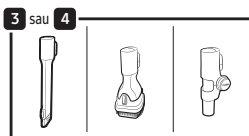
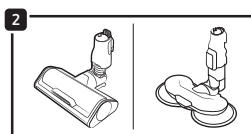
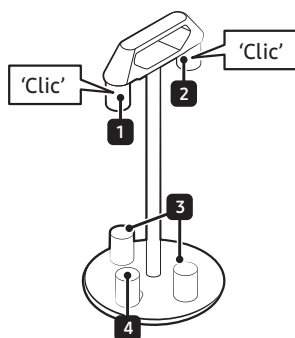
Aspiratorul afișează mesaje de alertă pentru ca utilizatorul să inspecteze anumite componente sau să curețe anumite piese, cum ar fi un filtru. De asemenea, caracteristica sa de auto-diagnoză oferă un ghid care vă ajută să îi mențineți performanța cât mai bună.

Mesaj	Ce să faceți
„Obiect blocat în perie, acc”	Verificați dacă sunt prinse corpuri străine în perie sau în accesoriu.
„Verificați dacă este înfundat”	Verificați dacă peria, brațul, Microfiltrul lavabil sau Filtrul de praf fin sunt înfundate cu corpuri străine.
„Lipsă filtru”	Verificați că microfiltrul lavabil este asamblat corect.
„Curăță filtrul”	Alertează și îi recomandă utilizatorului să verifice și să spele în mod regulat microfiltrul lavabil. (Consultați secțiunea „Curățarea aspiratorului”.)
„Utilizați baterie compatibilă”	Verificați numele de model al bateriei și asigurați-vă că este compatibil. (VCA-SBTC97, VCA-SBTC97S, VCA-SBTD95)
„Închideți recip. de praf”	Verificați recipientul pentru praf și închideți-l dacă este deschis.
„Sac. praf st. curăț. este plin. Înlocuiți-l”	Înlocuiți sacul pentru praf din Stația de curățare cu un nou sac pentru praf.
„Conectați peria pt. diagnosticare”	Atașați Peria cu LED îngustă+ sau Peria duală activă.

Mesaje de auto-diagnoză și ce să faceți

Mesaj	Ce să faceți
„Verif. f. mic. sau rec. praf”	Verificați dacă recipientul pentru praf este deschis. Dacă Microfiltrul lavabil și recipientul pentru praf sunt contaminate, goliți recipientul pentru praf și spălați-le cu apă.
„Verif. dacă peria sau țeava este blocată”	Verificați dacă peria sau brațul este înfundat și curățați-le în conformitate cu instrucțiunile din secțiunea „Curățarea aspiratorului”.
„Verif. rezid. din peria rotativă”	Verificați dacă sunt încurcate corpuri străine în peria rotativă și curățați-o în conformitate cu instrucțiunile din secțiunea „Curățarea aspiratorului”.

Utilizarea suportului pentru accesorii



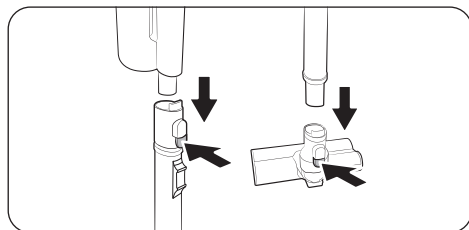
[Suport pentru accesorii]

- Pentru detașarea accesoriilor, apăsați butonul de eliberare de pe spatele fiecărui accesoriu.
- Praful rămas în accesoriu poate să cadă la detașarea de la aspirator. După ce utilizați aspiratorul, scurtați brațul telescopic și folosiți aspiratorul în modul „MAX” cel puțin 10 secunde.
- Scoateți lavetele umede din dispozitivul de măturat rotativ cu spray înainte să îl atașați la suportul pentru accesorii.
- Când atașați accesoriile la 1 și la 2, apăsați-le până când fac un sunet de clic.

Funcționare

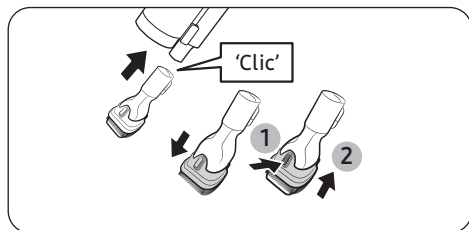
Utilizarea accesoriilor

Detașarea accesoriilor



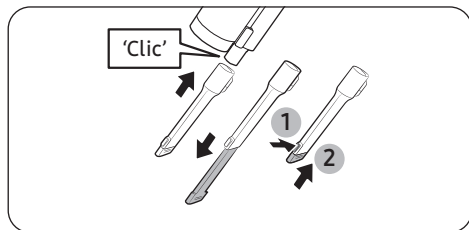
- Pentru detașarea accesoriilor, apăsați butonul de eliberare de pe spatele fiecărui accesoriu.
- Înainte de a detașa accesoriile, utilizați aspiratorul în modul „MAX” timp de 10 secunde pentru a nu rămâne obiecte străine în interiorul accesoriului.

Accesoriu combinat



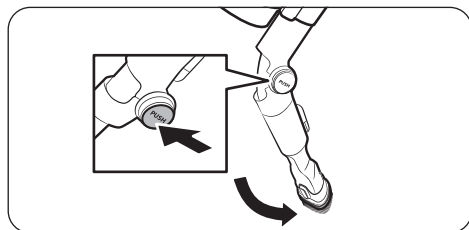
Utilizați pentru a îndepărta praful de pe perdele, mobilier, canapele etc.

Accesoriu de prelungire pentru spații înguste



Utilizați pentru a îndepărta praful din canalele ramelor de ferestre, din locuri înguste, colțuri etc.

Accesoriu flexibil

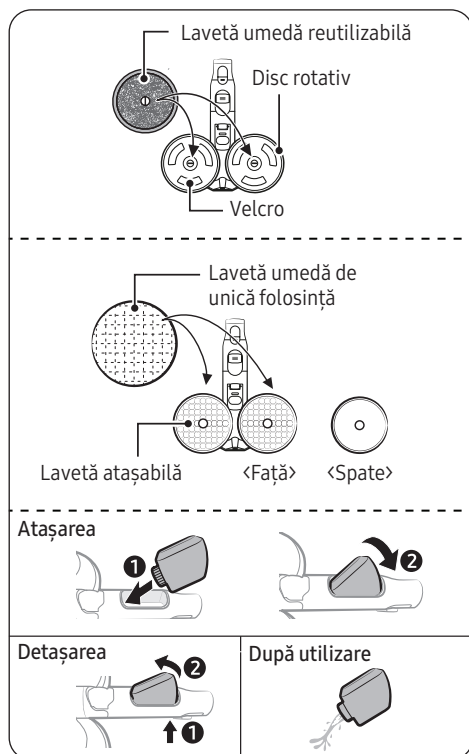


Folosiți-l pentru a curăța locurile greu accesibile, cum ar fi părțile de sus sau din spate ale mobilierului sau tavanele.

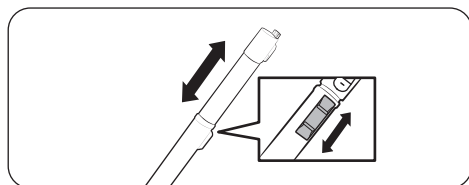
NOTĂ

Puteți conecta accesoriul combinat sau accesoriul de prelungire pentru spații înguste pentru utilizare cu accesoriul flexibil.

Dispozitiv de măturat rotativ cu spray



Ajustarea lungimii brațului



Utilizați pentru a curăța pardoseli din lemn și linoleum cu o lavetă umedă.

- Dispozitivul de măturat rotativ cu spray nu dispune de o funcție de aspirare a prafului.

Utilizarea lavetei umede reutilizabile

- La atașarea lavetei umede, asigurați-vă că laveta este în centrul discului rotativ.

Utilizarea lavetei umede de unică folosință

- Atașați laveta umedă de unică folosință de partea din față (cu Velcro) a lavetei atașabile de pe discul rotativ.
 - Dacă utilizați laveta umedă de unică folosință fără laveta atașabilă, performanța de curățare poate avea de suferit.
- După utilizarea lavetei umede de unică folosință, aruncați laveta.

Detașarea sau atașarea rezervorului de apă

- Apăsăți partea de jos a rezervorului de apă pentru a-l detașa.
- La atașarea rezervorului de apă, introduceți mai întâi capătul din față.

NOTĂ

- Nu utilizați apă de puț sau apă poluată.
- La prima utilizare a dispozitivului de măturat rotativ cu spray, este posibil ca aerul din pompă și din țeavă să provoace întârzierea pulverizării cu apă. Apăsăți în mod repetat butonul +.

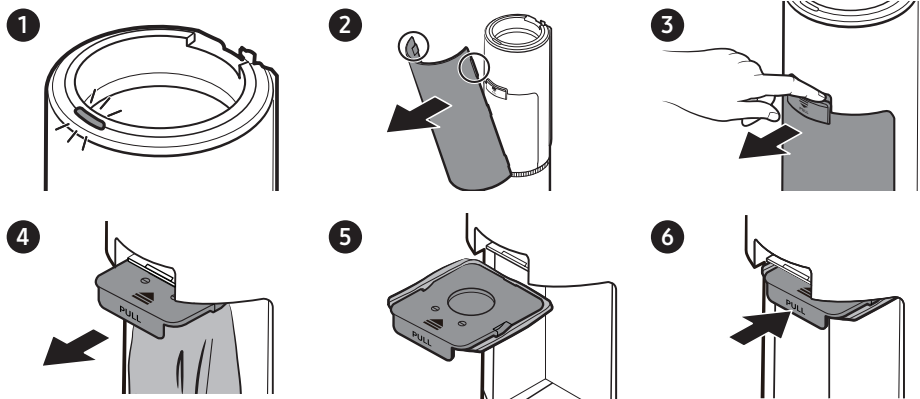
Apăsăți pe butonul de ajustare a lungimii brațului pentru a lungi sau scurta brațul telescopic.

Întreținerea

Curățarea stației de curățare

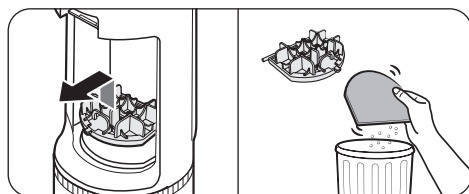
Înlocuirea sacului pentru praf

Dacă butonul **START/STOP** de pe Stația de curățare devine roșu, verificați dacă sacul pentru praf este plin. În cazul în care sacul pentru praf nu este plin, verificați dacă recipientul pentru praf, brațul sau peria sunt înfundate.



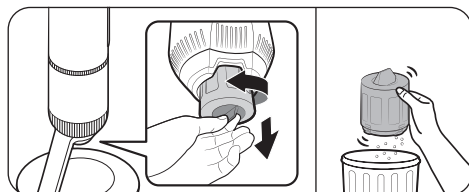
- Trebuie să aruncați sacul pentru praf folosit la gunoi. (Nu este reutilizabil)
- În perioadele cu temperaturi și umiditate ridicate, se recomandă înlocuirea sacului pentru praf cu unul nou lunar sau bilunar.
 - Este posibil ca larvele și gândacii de bucătărie să fie aspirați în sacul pentru praf și se pot înmulți în timp. Când se întâmplă acest lucru, ștergeți cu un șervețel umed și înlocuiți sacul pentru praf cu unul nou.

Curățarea filtrului pre-motor



Extrageți filtrul cu ajutorul mânerului și scuturați-l deasupra unui coș de gunoi pentru a elimina praful.

Curățarea filtrului de praf fin



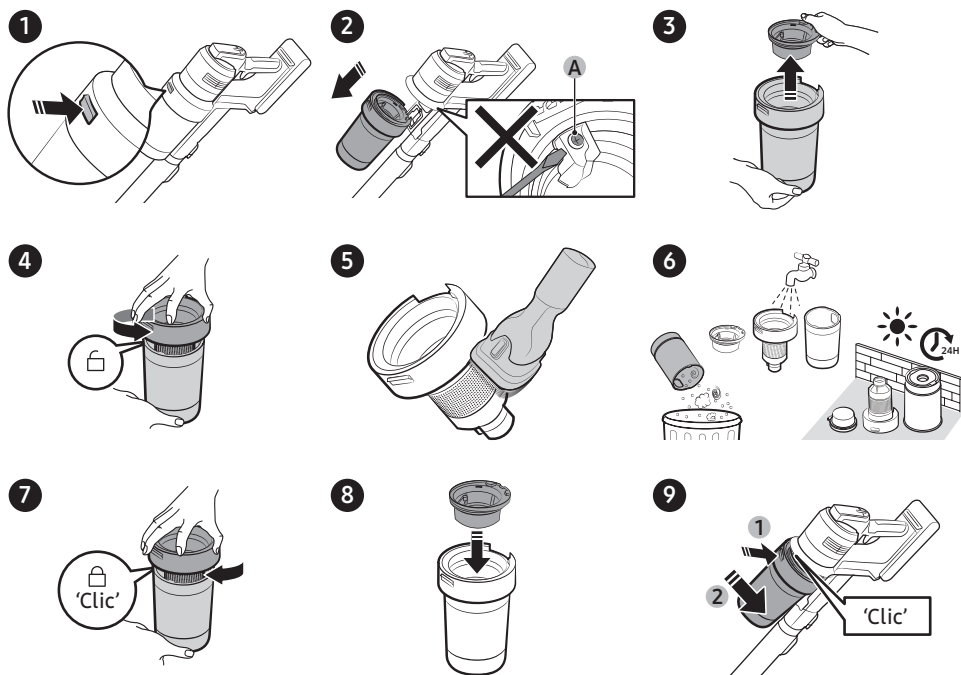
Scuturați filtrul de praf fin deasupra unui coș de gunoi pentru a elimina praful.

Curățarea aspiratorului



Pentru informații detaliate, consultați codul QR.

Recipient pentru praf/Microfiltru lavabil

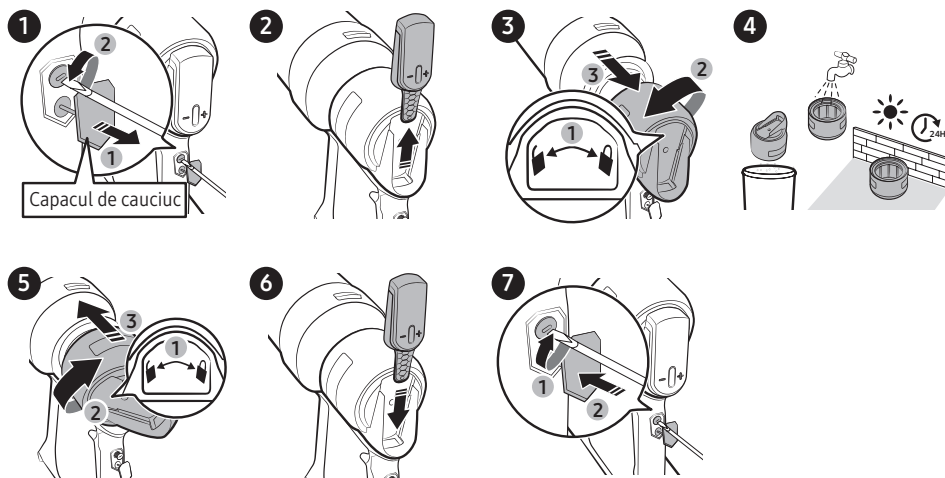


⚠ ATENȚIE

- Nu deșurubați **șurubul (A)** și nu-l lăsați niciodată să se slăbească.
- După curățarea recipientului pentru praf și a microfiltrului lavabil cu apă, înainte să le utilizați trebuie să le uscați complet la umbră timp de cel puțin 24 de ore.
 - Expunerea la căldură poate duce la deformări ale componentelor.
 - Dacă filtrul nu este uscat complet înainte de utilizare, poate provoca un miros.
- Dacă recipientul pentru praf sau filtrul sunt înfundate, este posibil ca aspiratorul să nu mai funcționeze datorită dispozitivului de prevenire a supraîncălzirii din motor.
 - Curățați recipientul pentru praf sau filtrele și apoi puneți din nou aspiratorul în funcțiune.
- Când curățați recipientul pentru praf și Microfiltrul lavabil, aveți grijă să nu apăsați butonul de eliberare a capacului recipientului pentru praf.

Filtru de praf fin

Asigurați-vă că ați oprit produsul înainte de curățarea filtrului.



- Dezasamblați Filtrul de praf fin și îndepărtați praful. Apoi, reasamblați Filtrul de praf fin.
- Rotiți Filtrul de praf fin spre pictograma de deblocare pentru a-l dezasambla și spre pictograma de blocare pentru a-l reasambla.

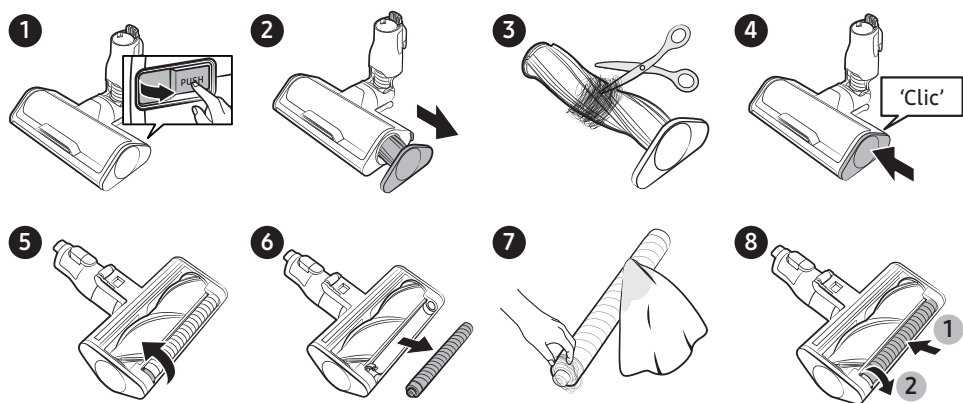
NOTĂ

- Instrumente necesare pentru asamblare și dezasamblare: Șurubelniță cu cap plat.

ATENȚIE

- Pentru cele mai bune performanțe, îndepărtați periodic praful din Filtrul de praf fin și, de asemenea, curățați-l cu apă o dată pe lună.
 - După ce curățați filtrul cu apă, uscați-l complet timp de peste 24 de ore la umbră înainte de utilizare. Dacă folosiți filtrul fără a-l usca suficient, poate genera mirosuri.
 - Dacă mirosul nu dispare după mai multe curățări, înlocuiți filtrul.
 - Aplicarea căldurii provoacă deformări.
- Aveți grijă să nu vă răniți mâinile sau alte părți ale corpului atunci când folosiți instrumentul.
- Pentru siguranța dumneavoastră, purtați mănuși înainte de dezasamblare.
- Puteți deteriora produsul dacă folosiți instrumente mai late sau mai groase decât spațiile permise pentru dezasamblare.
- Aveți grijă să nu strângeți șuruburile cu o forță excesivă, deoarece acest lucru poate deteriora produsul.
- Aveți grijă să nu deteriorați capacul de cauciuc.
- Nu lăsați panoul de control detașat la îndemâna copiilor.
- Nu permiteți să intre în contact apa cu panoul de control detașat.
- Nu curățați panoul de control detașat cu un șervețel umed sau cu apă.
- Aveți grijă să nu scăpați panoul de control detașat și să nu-l supuneți unui impact care s-ar putea să-l deterioreze.

Perie duală activă



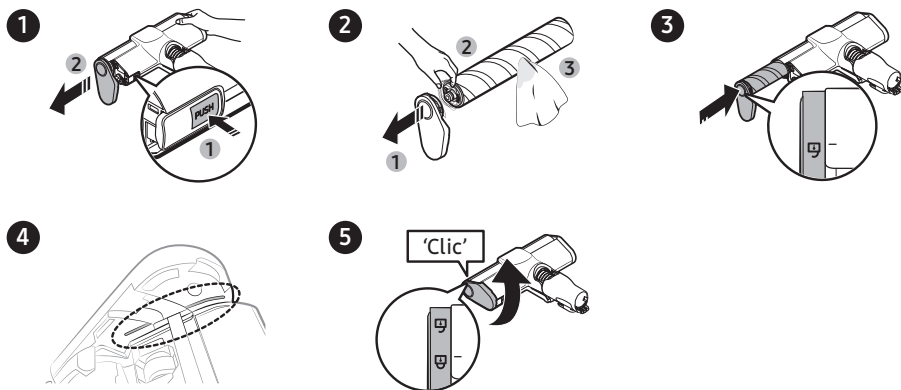
Dacă nu sunt îndepărtate corpurile străine, utilizați o foarfecă în acest scop.

⚠ ATENȚIE

- Dacă o cârpă sau un alt obiect străin este aspirat(ă) și se încălzește în peria rotativă, peria rotativă se va opri din funcționare pentru a proteja motorul periei. După curățarea periei, opriți alimentarea și apoi porniți-o din nou.
- Dacă peria nu funcționează după ce a fost curățată, opriți alimentarea și apoi porniți-o din nou.
- Când curățați peria, aveți grijă să nu vă prindeți degetele în elementele mobile de pliere ale periei.

Întreținerea

Perie cu LED îngustă+



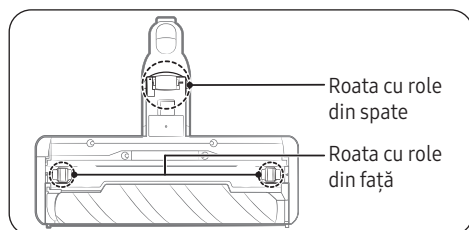
⚠ ATENȚIE

- Nu curățați peria cu apă.
- Dacă pe perie rămân corpuri străine, îndepărtați-le cu un șervețel umed sau cu o lavetă uscată.

📖 NOTĂ

- Dacă peria rotativă nu funcționează după ce ați curățat peria cu LED îngustă+, posibil să se fi activat dispozitivul de prevenire a supraîncălzirii motorului. Așteptați cel puțin 30 de minute până la răcirea motorului și puneți din nou în funcțiune.
- Când îndepărtați deșeurile reziduale cu un șervețel umed, asigurați-vă că frecați peria rotativă cu grijă, pentru a evita comprimarea acesteia.
 - Pentru a evita ca perii din peria rotativă să se comprime și să cauzeze vibrații nedorite, uscați peria rotativă vertical pe podea.
- Introduceți adecvat peria rotativă în slotul său.

Roțile cu role Perie cu LED îngustă+



Folosiți o șurubelniță mică pentru a dezambla roțile cu role din față și din spate.

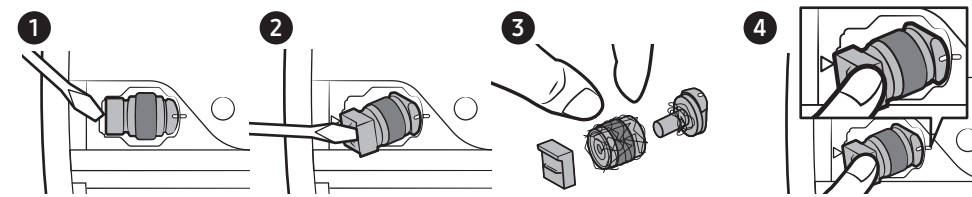
NOTĂ

Instrumente necesare pentru dezamblare: Șurubelniță cu cap plat (cu o lățime de 3 mm sau mai mică), șurubelniță Phillips, dispozitiv de fixare.

ATENȚIE

- Pentru siguranța dumneavoastră, purtați mănuși înainte de dezamblare.
- Puteți deteriora produsul dacă folosiți instrumente mai late sau mai groase decât spațiile permise pentru dezamblare.
- Nu lăsați roțile cu role din față și din spate detașate la îndemâna copiilor. Fiți atenți la roțile cu role din față și din spate detașate, deoarece acestea pot reprezenta un pericol de sufocare.
- Aveți grijă să nu vă răniți mâinile sau alte părți ale corpului atunci când folosiți instrumentul.

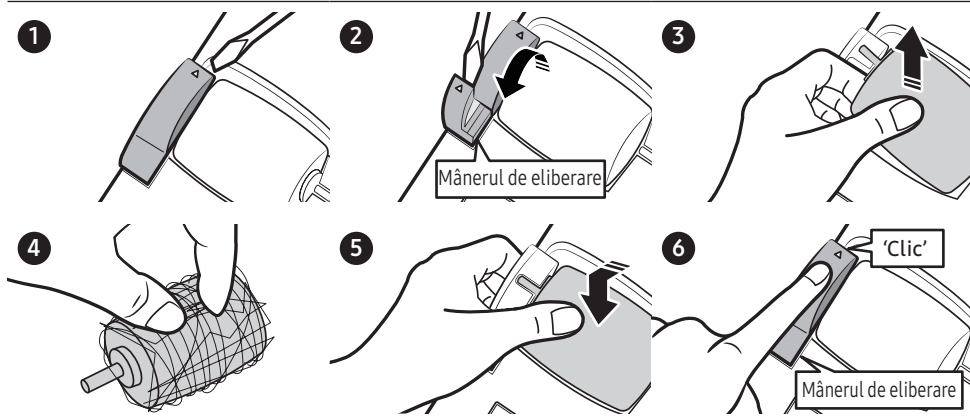
Roata cu role din față



- Dezasamblați roțile cu role din față și îndepărtați corpurile străine încurcate în ele. Apoi, reasamblați roțile.
- Aliniați linia marcată pe roată cu linia de pe corpul periei, apoi introduceți-o înapoi la locul ei.

Întreținerea

Roata cu role din spate

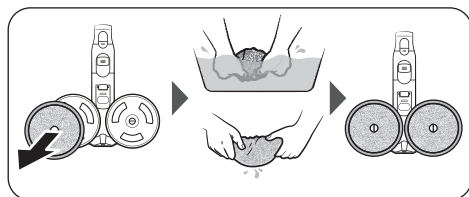


- Ridicați mânerul de eliberare pentru a demonta roata cu role din spate.
- Dezasamblați roata cu role din spate și îndepărtați corpurile străine încurcate în ele. Apoi, reasamblați roata.
- Introduceți roata cu role din spate la locul ei, apoi apăsați mânerul de eliberare până când auziți un clic.

⚠ ATENȚIE

Aveți grijă să nu deteriorați mânerul de eliberare cu o șurubelniță. Există riscul de a deteriora mânerul de eliberare dacă aplicați o forță excesivă pentru a ridica mânerul de eliberare sau dacă răsuciți șurubelnița în timp ce este introdusă în spațiu.

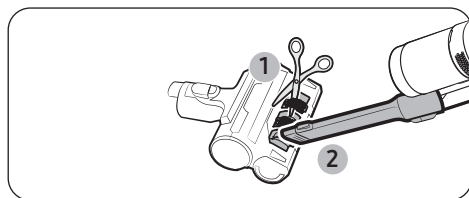
Dispozitiv de măturat rotativ cu spray



NOTĂ

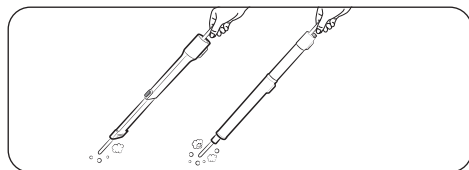
Dacă discul rotativ nu funcționează după ce ați curățat dispozitivul de măturat rotativ cu spray, posibil să se fi activat dispozitivul de prevenire a supraîncălzirii motorului. Așteptați cel puțin 30 de minute până la răcirea motorului și puneți din nou în funcțiune.

Accesoriu animale de companie +



Tăiați părul sau blana animalelor cu o foarfecă, apoi folosiți aspiratorul ca să trageți bucățile.

Accesoriu de prelungire pentru spații înguste / Braț telescopic



Introduceți un băț lung și subțire și rotiți-l de câteva ori pentru a curăța accesoriul de prelungire pentru spații înguste sau brațul telescopic.

Aplicația SmartThings

Aplicația SmartThings este compatibilă doar cu modelele care dispun de funcție Wi-Fi. Dacă nu aveți un router Wi-Fi, nu puteți utiliza aplicația SmartThings.

PASUL 1 Configurarea routerului wireless

- Consultați manualul de utilizare al routerului pentru instrucțiuni de configurare.
- Acest aspirator acceptă numai Wi-Fi de 2,4 GHz.
- Acest aspirator acceptă IEEE 802.11b/g/n și Soft-AP.
 - Se recomandă utilizarea IEEE 802.11n.
- Acest aspirator acceptă numai DHCP (Dynamic Host Configuration Protocol). Asigurați-vă că opțiunea de server DHCP este activată pe routerul wireless.
- Aspiratorul acceptă WEP-OPEN, WPA-PSK/TKIP și WPA2-PSK/AES pentru protocoalele de autentificare și de criptare.
 - Se recomandă utilizarea WPA2-PSK/AES.
 - Confirmați că routerul are un SSID și o parolă unice.
- Calitatea conexiunii la rețeaua wireless poate fi influențată de medii wireless înconjurător.
- Dacă furnizorul dvs. de servicii de internet a înregistrat definitiv adresa MAC (un număr unic de identificare) a PC-ului sau a modemului, este posibil ca aspiratorul dvs. să nu se poată conecta la internet. Informați-vă la furnizorul dvs. de servicii internet cu privire la procedura de conectare la internet a unui alt aparat în afara PC-ului.
- Dacă furnizorul de servicii internet vă solicită un ID sau o parolă pentru conectarea la internet, este posibil ca aspiratorul dvs. să nu se poată conecta. În acest caz, trebuie să introduceți ID-ul sau parola când vă conectați la internet.
- Este posibil ca aspiratorul să nu se poată conecta la internet din cauza setărilor de firewall ale rețelei. Pentru a rezolva aceste probleme, contactați furnizorul de servicii de internet.
- Este posibil ca unele routere wireless să transmită o adresă de server de nume de domeniu (DNS) chiar dacă nu sunt conectate la internet. În acest caz, contactați producătorul routerului wireless și furnizorul de servicii de internet.

- Dacă nu reușiți să vă conectați la internet nici după aplicarea procedurii specificate de furnizorul de servicii de internet, contactați un centru de service Samsung autorizat.
- Dacă routerul nu este un produs certificat Wi-Fi, este posibil ca aspiratorul să nu se poată conecta la internet.

PASUL 2 Descărcarea aplicației SmartThings

- Descărcați și instalați aplicația SmartThings din magazine online (Google Play Store, Apple App Store sau Samsung Galaxy Store). Pentru a găsi aplicația, folosiți cuvântul cheie „SmartThings”.

NOTĂ

- Aplicația SmartThings este incompatibilă cu unele tablete și unele dispozitive mobile.
 - Se recomandă [Android] 8.0 sau versiuni ulterioare (cel puțin 3 GB de RAM).
- Este posibil ca anumite dispozitive iPad și anumite dispozitive mobile să nu fie acceptate.
 - Este acceptat [iOS] 14.0 sau versiuni ulterioare.
- Vizitați Play Store sau App Store pentru a vedea dacă dispozitivul dvs. este compatibil cu aplicația SmartThings.
- Versiunea software a aplicației de suport SmartThings se poate modifica în funcție de politica de suport pentru sistemul de operare pe care o oferă producătorul. În plus, în ceea ce privește aplicația SmartThings sau funcțiile pe care le acceptă aplicația, noua politică de actualizare a aplicației pe versiunea existentă a sistemului de operare poate fi suspendată din motive de uzabilitate sau de securitate.
- Aplicația SmartThings poate fi modificată fără notificare prealabilă pentru a îmbunătăți uzabilitatea și performanța. După cum versiunea sistemului de operare al telefonului mobil este actualizată în fiecare an, și SmartThings este actualizat în permanență în funcție de cel mai recent sistem de operare.
- Dacă aveți întrebări legate de aspectele de mai sus, vă rugăm să ne contactați la st.service@samsung.com.

PASUL 3 Configurarea unui cont Samsung

- Înainte de a utiliza aplicația SmartThings, trebuie să vă conectați la un cont Samsung.
- Pentru a configura un cont Samsung, urmați instrucțiunile oferite de aplicația SmartThings.
- Dacă aveți un smartphone Samsung, vă puteți adăuga contul Samsung în aplicația Setări. Astfel vă veți conecta automat la contul dvs. Samsung și puteți utiliza aplicația SmartThings.

PASUL 4 Înregistrarea unui dispozitiv în aplicația SmartThings

1. Conectați-vă smartphone-ul la routerul wireless.
 - Dacă smartphone-ul nu este conectat, activați Wi-Fi în aplicația Setări și selectați un router wireless la care doriți să vă conectați.
 - Configurați smartphone-ul să utilizeze numai Wi-Fi și conectați un dispozitiv.
2. Deschideți aplicația SmartThings pe smartphone.
3. Dacă apare un mesaj pop-up care vă informează că a fost găsit un dispozitiv nou, atingeți **ADD NOW (ADĂUGAȚI ACUM)**.
 - Dacă nu apare mesajul pop-up, adăugați un dispozitiv selectând „Aspiratoare stick” în categoria „Aparate electrocasnice” și selectând aspiratorul dvs. stick.
 - Dacă scanați codul QR atașat în partea de jos a Stației de curățare, vă puteți conecta cu ușurință aspiratorul la aplicația SmartThings.
4. Conexiunea la dispozitiv va fi realizată automat.
5. După ce dispozitivul este conectat la aplicație, urmați instrucțiunile de pe ecran pentru a trece la autentificare.
6. Conexiunea la routerul wireless va fi realizată automat.
7. Când înregistrarea produsului este finalizată, se adaugă cardul aspiratorului stick.

NOTĂ

- Când aspiratorul nu poate fi înregistrat în aplicația SmartThings
 - Consultați ghidul aplicației SmartThings sau mesajele pop-up.
 - Confirmați că opțiunea UPnP a routerului wireless este activă și încercați din nou procedura de înregistrare.

- Confirmați că routerul dvs. wireless funcționează în modul wireless. Dacă nu, comutați-l în modul wireless și încercați din nou.
 - Dacă aveți două sau mai multe aspiratoare, decuplați de la alimentare Stația de curățare a celui alt aspirator, deoarece trebuie să înregistrați câte un dispozitiv odată.
 - Dacă mai multe routere wireless din rețeaua dvs. au același SSID, redenumiți-le pentru a le distinge unul de celălalt.
- Dacă aspiratorul și smartphone-ul nu sunt conectate la același router wireless, este posibil ca răspunsul să prezinte o oarecare întârziere, în funcție de mediul de rețea.
 - Dacă vă schimbați routerul wireless, conexiunea dintre aspirator și aplicația SmartThings se va pierde.
 - Dacă vă schimbați routerul wireless, înregistrați din nou aspiratorul în aplicația SmartThings.

Actualizarea software-ului

- Când Stația de curățare este conectată la Wi-Fi, comunică cu serverul ca să verifice dacă există actualizări de software. Dacă este disponibilă o nouă versiune a software-ului, aceasta se va descărca și se va actualiza automat.
- Actualizarea software-ului este în curs dacă indicatorul LED al butonului **START/STOP** luminează în alb solid și apăsarea pe buton nu pornește golirea recipientului pentru praf. Vă rugăm să așteptați până când repornirea este finalizată. LED-ul se va stinge atunci când actualizarea software-ului este finalizată.

Anunț open source



Software-ul inclus în acest produs conține un software open source.

URL-ul următor, http://opensource.samsung.com/opensource/SMART_TP1_0/seq/0, duce la informațiile privind licența open source aferentă acestui produs.

Informații privind actualizările de securitate

Actualizările de securitate sunt furnizate pentru a consolida securitatea dispozitivului și pentru a vă proteja informațiile personale. Pentru mai multe informații privind actualizările de securitate, vizitați <https://security.samsungda.com>.

* Site-ul web acceptă doar anumite limbi.

Funcțiile aplicației SmartThings

Verificați ce se întâmplă cu produsul dvs. oricând și oriunde cu ajutorul aplicației sau controlați-l de la distanță.

Funcții		Explicație
Generale	Goliți recipientul de praf	Puteți goli recipientul pentru praf al aspiratorului.
	Putere de aspirare implicită	Puteți selecta puterea de aspirare implicită atunci când începeți să utilizați aspiratorul. (MIN, AI, Normal, MAX, JET)
	Alertă pentru apeluri și mesaje	• Puteți seta aspiratorul să vă notifice atunci când primiți apeluri sau mesaje. Dacă activați această funcție, aspiratorul oprește funcționarea, pentru a vă anunța despre apelurile și mesajele primite. ※ Este posibil ca acest meniu să nu fie disponibil pe anumite dispozitive. - Dispozitive acceptate: Smartphone-uri Samsung cu Android 11 (R OS), One UI 3.1 sau mai recente. - Dispozitive neacceptate: Unele smartphone-uri Samsung (A1x, A2x, M1x, M2x) și smartphone-uri terțe.

Funcții		Explicație
Alte servicii	HomeCare Manager	Puteți să verificați și să gestionați istoricul de utilizare, starea filtrelor etc. și să efectuați o auto-diagnoză.
	SmartThings Energy	Puteți verifica consumul de energie al aspiratorului.
Setări	Durată golire recipient de praf (Implicit: Normală)	Puteți seta cât timp durează golirea recipientului pentru praf al aspiratorului. - Scurtă (8-10 secunde), Normală (12-14 secunde), Lungă (20-22 secunde) ※ Dacă există multă murdărie (păr/scame), măriți durata de golire. „Durata de golire a recipientului de praf” se poate seta numai din aplicația SmartThings.
	Afișaj și lumini (Implicit: Activat)	- Puteți configura setările pentru iluminarea afișajului și bateriei aspiratorului în timp ce aspiratorul este amplasat pe stația de curățare. - Activat: Iluminarea afișajului aspiratorului se oprește atunci când bateria este complet încărcată, iar iluminarea bateriei nu se stinge. - Dezactivat: Iluminarea afișajului aspiratorului și iluminarea bateriei se opresc la 3 secunde după ce aspiratorul a fost amplasat pe stația de curățare.
	Wi-Fi	- Dacă v-ați schimbat routerul Wi-Fi, actualizați informațiile Wi-Fi ale aspiratorului. ※ După ce vă schimbați routerul Wi-Fi, aspiratorul trece offline. Apoi, vă puteți conecta din nou prin actualizarea informațiilor Wi-Fi.

Note și atenționări

Instalarea

ATENȚIE

- Nu instalați produsul în apropierea apei, într-o zonă cu umezeală excesivă sau în apropierea ferestrelor etc.
- Nu așezați stația de curățare într-o zonă unde se umblă frecvent, pe căile de acces sau în treceri înguste.
 - Oamenii se pot împiedica de el și se pot răni sau se poate deteriora produsul.
- Dacă stația de curățare este instalată incorect, se poate răsturna, ceea ce poate duce la rănire și la deteriorarea gravă a produsului.
- Instalați stația de curățare într-un loc în care nu există obiecte care ar putea să se rupă și să o deterioreze.
 - Acest lucru ar putea afecta performanța procesului de auto-diagnoză.
- Dacă aveți o problemă cu instalarea stației de curățare, contactați un centru de service Samsung.

Utilizarea bateriei

NOTĂ

- Dacă produsul nu funcționează după ce încărcați bateria, înlocuiți bateria. Dacă acesta tot nu funcționează cu bateria cea nouă, contactați un centru de service Samsung.
- Bateriile de rezervă și încărcătoarele suportului pentru accesorii se achiziționează separat.

ATENȚIE

- Nu dezamblați bateria sau stația de curățare.
- Nu aplicați căldură pe baterie și nu aruncați bateria în foc.
- Scoaterea bateriei în timpul funcționării poate cauza defectarea produsului.
- Dacă bateria este scoasă când motorul aspiratorului este în funcțiune, este posibil ca aspiratorul să nu funcționeze timp de 30 de secunde după ce este reatașată, din motive de siguranță.
- Durata de utilizare a bateriei se poate reduce în cazul unei utilizări crescute a bateriei. Când bateria nu se mai încarcă sau când se descarcă rapid, înlocuiți bateria uzată cu una nouă.
- Utilizați numai stația de curățare și bateriile furnizate de producător.
- Înainte de a introduce bateria, confirmați că bateria este introdusă în direcția corectă.

Funcționare

NOTĂ

- Vă rugăm să încărcați bateria înainte de a utiliza pentru prima dată o baterie nou achiziționată sau dacă nu ați utilizat bateria o perioadă îndelungată.
- Când bateria este aproape consumată, reîncărcați-o. Dacă bateria rămâne la un nivel scăzut pentru o perioadă de timp îndelungată, aceasta poate duce la scăderea performanței bateriei.
- Înainte de a folosi dispozitivul de măturat rotativ cu spray, detașați laveta umedă și umeziți-o cu apă, apoi reatașați-o la discul rotativ.
- Curățați laveta umedă reutilizabilă a dispozitivului de măturat rotativ cu spray în mașina de spălat obișnuită, folosind un detergent neutru.
 - Dacă laveta umedă este expusă la căldură, emolienți etc., este posibil să se modifice sau să se decoloreze, iar performanța produsului să aibă de suferit. Nu fierbeți laveta umedă.
- Utilizați o lavetă umedă originală de la Samsung Electronics pentru dispozitivul de măturat rotativ cu spray.
- Dacă dispozitivul de măturat rotativ cu spray este folosit fără lavetă umedă, nicio defecțiune a produsului nu va fi acoperită de garanție și se va percepe o taxă de service.
- La achiziționarea unei lavete umede reutilizabile pentru dispozitivul de măturat rotativ cu spray, contactați un centru de service Samsung.
- La achiziționarea unei lavete umede de unică folosință suplimentare, verificați denumirea modelului (VCA-SPA95).
- La achiziționarea unui sac pentru praf suplimentar, verificați denumirea modelului (VCA-ADB952).
 - Contactați cel mai apropiat distribuitor Samsung Electronics sau centrul de service Samsung pentru a achiziționa consumabile.

-
- Când sacul pentru praf din stația de curățare este plin cu praf, stația de curățare se poate opri din cauza dispozitivului de prevenire a supraîncălzirii motorului. Puneți la loc sacul pentru praf și utilizați stația de curățare.
 - Dacă în praful aspirat există larve, acestea se pot înmulți în sacul pentru praf. Curățați stația de curățare cu un șervețel umed și înlocuiți sacul pentru praf.
 - Nu împingeți stația de curățare astfel încât să se răstoarne.
 - Pot avea loc vătămări corporale, deteriorări ale produsului și ale pardoselii.

ATENȚIE

- Nu lăsați produsul sprijinit de un perete sau de o masă.
 - Produsul ar putea să cadă și ar putea apărea vătămare corporală sau deteriorarea produsului.
- Nu lăsați copiii să atingă produsul în timpul curățării.
 - Copiii se pot arde atunci când aspiratorul se supraîncălzește.
- Folosiți-vă de ambele mâini pentru a transporta stația de curățare.
- Când trageți cablul de alimentare prin canalul de la baza stației de curățare, nu trageți cu putere. Întoarceți cablul încet pe o parte astfel încât să iasă ușor.
 - Cablul de alimentare se poate deteriora și poate provoca electrocutare sau un incendiu.
- Înainte de a scoate sau a pune în priză stația de curățare, opriți aspiratorul și asigurați-vă că pinii ștecherului nu intră în contact cu mâinile dvs.
 - Există pericol de incendiu sau de electrocutare.

- Deconectați încărcătorul de baterie de la suportul de baterie când le mutați dintr-un loc în altul.
 - Aceasta va reduce la minimum riscul de deteriorare a terminalului de încărcare și a cablului de alimentare, ceea ce ar putea cauza un risc de electrocutare.
- Nu călcați cu putere pe partea superioară a dispozitivului de măturat rotativ cu spray în timpul utilizării.
 - Există pericolul de deteriorare a produsului sau a pardoselii.
- În timpul curățării aveți grijă ca laterala periei să nu atingă componente turnate, pereți, mobilă etc. și să provoace pătarea.
 - Puteți șterge petele superficiale cu un șervețel umed sau un produs de curățare.
- Nu folosiți apă pentru a curăța produsul în timpul utilizării acestuia.
- Utilizați produsul în locuri uscate și nu utilizați produsul în locuri umede sau pe apă.
- Nu puneți apă fierbinte, detergent etc. în rezervorul de apă al dispozitivului de măturat rotativ cu spray.
 - Poate apărea funcționarea defectuoasă a produsului sau degradarea performanțelor.
- Atunci când nu folosiți dispozitivul de măturat rotativ cu spray, goliți toată apa din rezervorul de apă.
- Nu utilizați aparatul fără un filtru montat.

Întreținerea

NOTĂ

- Dacă partea interioară a dispozitivului de măturat rotativ cu spray este înfundată cu corpuri străine de mari dimensiuni, viteza de rotație scade sau discul rotativ se oprește complet.

ATENȚIE

- Nu împingeți aspiratorul cât timp acesta este depozitat în stația de curățare.
 - Pot avea loc vătămări corporale, deteriorări ale produsului și ale pardoselii.
- Nu curățați cu apă peria aspiratorului. Dacă o curățați cu apă, este posibil să apară deformarea sau funcționarea defectuoasă a pieselor.
- Dacă observați o reducere continuă a puterii de aspirare sau dacă aspiratorul se supraîncălzește în mod anormal, curățați produsul și înlocuiți filtrele.
- Când stația de curățare miroase urât, înlocuiți sacul pentru praf sau curățați filtrele.

Depanarea

Înainte de a apela la un centru de service, examinați problemele și soluțiile de mai jos. Rețineți că veți fi taxat pentru orice apeluri de service în urma cărora nu se constată niciun defect.

Problemă	Soluții
Aspiratorul nu funcționează.	- Verificați nivelul bateriei și încărcați bateria. - Verificați dacă produsul este oprit și apoi apăsați pe butonul Alimentare pentru a-l porni. - Asigurați-vă că bateria este introdusă corect în aspirator. - Verificați dacă este blocat brațul telescopic, recipientul pentru praf sau peria. - Verificați dacă microfiltrul lavabil este introdus corect. - Dacă aspiratorul nu a fost utilizat pentru o perioadă îndelungată, încărcați bateria. - Dacă bateria nu mai funcționează, înlocuiți-o. - Verificați dacă este activat modul de protecție a bateriei. (Pentru informații suplimentare, consultați secțiunea „Cum să folosiți bateriile în mod optim”.)
Peria rotativă (sau discul rotativ) a unui accesoriu nu se mișcă.	- Când apare mesajul „Check Brush (Verificați peria)” pe afișaj, opriți aspiratorul și verificați dacă peria este înfundată cu corpuri străine. În acest caz, îndepărtați corpurile străine și reporniți aspiratorul. - Verificați dacă aspiratorul este pornit, opriți-l și porniți-l din nou. - Pentru peria cu LED îngustă+ și dispozitivul de măturat rotativ cu spray, dacă intră în funcțiune dispozitivul de prevenire a supraîncălzirii motorului periei, răcirea motorului poate dura circa 30 de minute.
Din orificiul de evacuare sau din filtrul produsului iese un miros.	- Goliți recipientul pentru praf și curățați frecvent filtrele. - Dacă aspiratorul este nou, s-ar putea să emane un miros ușor în primele 3 luni de la achiziție. - Dacă utilizați aspiratorul o perioadă lungă de timp, murdăria acumulată în recipientul pentru praf sau praful de pe filtru poate să emane un miros. - Filtrele de schimb sunt disponibile la reprezentantul local de service Samsung.
Electricitatea statică apare în timpul curățării covoarelor groase și moi.	- Materialele covoarelor (covoarele din creșe, straturile fonoabsorbante din podele etc.) pot produce electricitate statică. - Mutați temporar peria pe o podea normală și curățați din nou; astfel electricitatea statică ar trebui să dispară.
Dispozitivul de măturat rotativ cu spray nu pulverizează apă.	- La prima utilizare a dispozitivului de măturat rotativ cu spray, este posibil ca aerul din pompă și din țevă să provoace întârzierea pulverizării cu apă. - Detashați rezervorul de apă, apăsați butonul + și verificați dacă se aude un sunet în timpul funcționării pompei. - Umpleți rezervorul de apă, atașați-l la dispozitivul de măturat rotativ cu spray și apăsați în mod repetat butonul +.

Problemă	Soluții
Aspiratorul nu poate fi încărcat.	- Asigurați-vă că aspiratorul este plasat în mod adecvat pe stația de curățare. - Asigurați-vă că stația de curățare este conectată în mod adecvat. - Confirmați că tensiunea cu care este alimentată stația de curățare corespunde cerințelor pentru stația de curățare. - Verificați dacă aspiratorul este pornit și apoi verificați dacă LED-ul indicatorul nivelului bateriei este pornit. - Verificați dacă pe borna de încărcare se află corpuri străine (praf). Îndepărtați toate corpurile străine cu un bețișor cu vată sau cu o lavetă moale. - Verificați dacă ați dezactivat opțiunea Afisaj și lumini în aplicația SmartThings.
Modul AI nu funcționează.	- Asigurați-vă că produsul este înregistrat și conectat la aplicația SmartThings. - Asigurați-vă că stația de curățare este pornită. - Asigurați-vă că peria asamblată este fie peria duală activă, fie peria cu LED îngustă+. - Asigurați-vă că puterea de aspirare este setată la modul AI. - Dacă modul AI nu funcționează, goliți recipientul pentru praf și apoi urmați ghidul indicat după auto-diagnoză.
Aspiratorul este pe stația de curățare, dar golirea recipientului pentru praf și auto-diagnoza nu funcționează.	- Asigurați-vă că stația de curățare este conectată în mod adecvat. - Asigurați-vă că aspiratorul este plasat în mod adecvat pe stația de curățare. - Verificați dacă ați activat funcția Auto Empty (Golire automată). - Verificați conexiunea Bluetooth. - Apăsați prelung butonul START/STOP al stației de curățare timp de 5 secunde. - Butonul START/STOP al stației de curățare luminează intermitent roșu timp de 5 secunde când funcția Bluetooth nu este conectată și luminează intermitent albastru timp de 5 secunde când funcția Bluetooth este conectată. - Conectarea la Bluetooth - Apăsați prelung butonul START/STOP al stației de curățare timp de 5 secunde până când luminează intermitent. Apăsați butonul Auto Empty (Golire automată) în timp ce clipește butonul START/STOP. - Apăsați simultan butoanele + și -. Apoi, apăsați și mențineți apăsat din nou simultan butoanele + și - timp de 3 secunde. Țineți apăsat butoanele până când vedeți mesajul care spune „Conect. la Bluetooth”. - Așteptați până când conexiunea Bluetooth reușește. - Dacă conexiunea eșuează, încercați din nou de la început. - Asigurați-vă că bateria este introdusă corect în aspirator. - Dacă aspiratorul este pus înapoi pe stația de curățare în maximum un minut de când a fost scos de pe stația de curățare, funcția de golire automată nu va funcționa nici măcar când funcția este activată. - Dacă ați configurat setarea pentru putere de aspirare implicită în aplicația SmartThings la un alt mod decât AI, stația de curățare nu va efectua auto-diagnoza după golirea recipientului pentru praf.

Problemă	Soluții
Aspiratorul se oprește din funcționare în timpul curățării.	- Deoarece acest produs este dotat cu un dispozitiv de prevenire a supraîncălzirii motorului, produsul se va opri din funcționare temporar în următoarele condiții. Porniți din nou produsul după remedierea cauzei problemei. (Această situație poate varia, în funcție de temperatura ambientală.) - Când aspiratorul funcționează cu recipientul pentru praf plin. - Atunci când aspiratorul funcționează cu o perie, un braț sau un accesoriu înfundat. - Când accesoriul de prelungire pentru spații înguste este utilizat timp de mai multe ore.
Puterea de aspirare scade brusc și aspiratorul scoate un sunet sub formă de vibrație.	- Verificați dacă peria, recipientul pentru praf sau brațul telescopic sunt înfundate cu corpuri străine și îndepărtați-le. - Verificați dacă recipientul pentru praf este umplut complet cu praf. Dacă da, goliti recipientul. - Verificați dacă filtrul este murdar. Dacă da, curățați filtrul.
Curățarea este încheiată, dar din accesorii ies particule mici de praf.	După curățare, puneți aspiratorul în funcțiune timp de cel puțin 10 secunde pentru a aspira particulele mici de praf.
Aplicația SmartThings nu poate fi instalată.	- Aplicația SmartThings funcționează cu Android OS 8.0 sau o versiune ulterioară, iOS 14.0 sau o versiune ulterioară. - Versiunea OS disponibilă pentru aplicația SmartThings poate fi modificată ulterior. - Instalarea sau utilizarea normală a aplicației nu este garantată pe dispozitivele cărora li s-a aplicat procedura de „rooting”.
Am instalat aplicația SmartThings, dar aplicația nu se conectează la stația de curățare.	- Consultați secțiunea „Aplicația SmartThings” din manualul de utilizare pentru a conecta stația de curățare la un router wireless. - Verificați conexiunea Bluetooth. - Apăsăți prelung butonul START/STOP al stației de curățare timp de 5 secunde. - Butonul START/STOP al stației de curățare luminează intermitent roșu timp de 5 secunde când funcția Bluetooth nu este conectată și luminează intermitent albastru timp de 5 secunde când funcția Bluetooth este conectată.
Nu mă pot conecta la contul Samsung.	Verificați ID-ul și parola dvs. de pe ecranul contului Samsung.
În timpul înregistrării produsului, nu a fost detectat routerul wireless la care doresc să mă conectez.	Anulați înregistrarea produsului, deschideți din nou aplicația SmartThings și reîncercați înregistrarea produsului.
În timpul înregistrării produsului, am introdus o parolă incorectă pentru routerul wireless la care încerc să mă conectez.	- Anulați înregistrarea produsului, deschideți din nou aplicația SmartThings și reîncercați înregistrarea produsului. - Apăsăți și mențineți apăsat routerul wireless pe care doriți să-l conectați din lista rețelei și ștergeți rețeaua pentru a inițializa parola.

Problemă	Soluții
În timpul înregistrării produsului, primesc un mesaj care spune că înregistrarea nu a reușit.	• Încercați din nou procedura de înregistrare a produsului consultând mesajele pop-up. • Încercați din nou procedura de înregistrare a produsului consultând secțiunea „Aplicația SmartThings” din manualul de utilizare. • Consultați instrucțiunile din secțiunea „Aplicația SmartThings” a manualului de utilizare pentru a rezolva problema de înregistrare a produsului. • Când înregistrarea produsului eșuează în mod repetat, reporniți aplicația SmartThings și încercați din nou înregistrarea produsului. • Toți utilizatorii trebuie să folosească contul Samsung furnizat de țara care lansează produsul.
Stația de curățare nu este conectată la Wi-Fi.	• Verificați setările routerului wireless.
Stația de curățare este conectată cu succes la smartphone, dar nu pot folosi produsul pe smartphone.	• Opriti aplicația SmartThings și apoi rulați-o din nou. • Deconectați smartphone-ul de la routerul wireless și apoi reconectați-l. • Opriti stația de curățare și porniți-o din nou. Așteptați câteva minute și apoi deschideți din nou aplicația SmartThings. Nu pot porni aspiratorul pe aplicația SmartThings.
Nu pot porni aspiratorul pe aplicația SmartThings.	• Verificați dacă aspiratorul este offline în aplicația SmartThings. • Conectați din nou routerul wireless cu stația de curățare consultând secțiunea „Aplicația SmartThings” din manualul de utilizare.
Stația de curățare apare ca fiind offline în aplicația SmartThings după ce dispozitivul a fost înregistrat cu succes.	• Verificați conexiunea la internet a routerului wireless. Este posibil ca setările de firewall din rețeaua dvs. să întrerupă funcționarea normală a aplicației SmartThings. • Conexiunea se poate pierde dacă stația de curățare este prea departe de routerul wireless. • Închideți aplicația SmartThings și reporniți-o din nou. • Dacă nu puteți rezolva conexiunea pierdută, încercați să înregistrați din nou produsul. • Dacă s-a modificat SSID-ul/parola unui router wireless, încercați înregistrarea produsului din nou. • Verificați dacă ați blocat conexiunea la rețea a stației de curățare. - Pentru a permite conexiunea la rețea, apăsați prelung butonul Auto Empty (Golire automată) timp de cel puțin 15 secunde, până când LED-ul de golire automată și LED-ul Wi-Fi luminează intermitent în același timp.
Când controlați cu un smartphone, apare o întârziere în răspuns.	• Dacă smartphone-ul dvs. nu este conectat la aceeași rețea ca stația de curățare, timpul de reacție poate fi mai lung, în funcție de mediul rețelei.

Specificațiile produsului

Durata de încărcare și de curățare pot să difere în funcție de perii și de condițiile de utilizare.

Consum de energie	VS90F40***	1050 W (cu bateria VCA-SBTC97)	
	VS28C97****	730 W (cu bateria VCA-SBTC97)	
	VS25C97****	660 W (cu bateria VCA-SBTC97S, VCA-SBTD95)	
Specificații privind bateria (VCA-SBTC97)		Li-ion 25,2 V, 3970 mAh, 7 celule	
Specificații privind bateria (VCA-SBTC97S, VCA-SBTD95)		Li-ion 25,2 V, 2200 mAh, 7 celule	
Greutate (aspirator) (Cu perie duală activă)	Cu bateria VCA-SBTC97	3,18 kg	
	Cu bateria VCA-SBTC97S, VCA-SBTD95	2,99 kg	
Dimensiuni (aspirator)	Cu bateria VCA-SBTC97	Lățime 250 mm x adâncime 243 mm x înălțime 1036 mm	
	Cu bateria VCA-SBTC97S, VCA-SBTD95	Lățime 250 mm x adâncime 243 mm x înălțime 1011 mm	
Durată de încărcare	Cu bateria VCA-SBTC97	5,0 ore	
	Cu bateria VCA-SBTC97S, VCA-SBTD95	3,5 ore	
Timp de curățare (cu bateria VCA-SBTC97) (Mod implicit: AI)	Accesoriu combinat / Accesoriu de prelungire pentru spații înguste	MIN: Aprox. 100 min.	Normal: Aprox. 49 min.
		MAX: Aprox. 16 min.	JET: Aproximativ 4 minute (VS28C97****) JET: Aproximativ 1 minut (VS90F40****)
	Perie duală activă	MIN: Aprox. 58 min.	Normal: Aprox. 40 min.
		MAX: Aprox. 19 min.	JET: Aprox. 14 min.
	Perie cu LED îngustă+	MIN: Aprox. 77 min.	Normal: Aprox. 43 min.
		MAX: Aprox. 22 min.	JET: Aprox. 18 min.
	Dispozitiv de măturat rotativ cu spray	Aprox. 160 min.	
Timp de curățare (cu bateria VCA-SBTC97S, VCA-SBTD95) (Mod implicit: AI)	Accesoriu combinat / Accesoriu de prelungire pentru spații înguste	MIN: Aprox. 60 min.	Normal: Aprox. 30 min.
		MAX: Aprox. 10 min.	JET: Aprox. 2,5 min.
	Perie duală activă	MIN: Aprox. 34 min.	Normal: Aprox. 21 min.
		MAX: Aprox. 10 min.	JET: Aprox. 8 min.
	Perie cu LED îngustă+	MIN: Aprox. 45 min.	Normal: Aprox. 25 min.
		MAX: Aprox. 12 min.	JET: Aprox. 10 min.
	Dispozitiv de măturat rotativ cu spray	Aprox. 100 min.	

Wi-Fi	Interval de frecvențe	2412 - 2472 MHz
	Puterea transmițătorului (Max)	20 dBm
Bluetooth (BLE)	Interval de frecvențe	2402 - 2480 GHz
	Puterea transmițătorului (Max)	20 dBm

Consum de energie în modul de așteptare	Modul oprit		Consum de energie (W)	0,50
			Gestionare energie (min)	10
	Mod de așteptare cu acces la rețea	Wi-Fi	Consum de energie (W)	2,00
			Gestionare energie (min)	10
			Cum se activează/dezactivează portul	Apăsați și mențineți apăsat butonul de Auto Empty (Golire automată) timp de cel puțin 15 secunde, până când LED-ul de golire automată și LED-ul Wi-Fi luminează intermitent în același timp.

- Prin prezenta, Samsung declară că acest echipament radio este conform cu Directiva 2014/53/UE și cu cerințele de reglementare relevante din Regatul Unit. Textul complet al declarației de conformitate UE și declarația de conformitate pentru Regatul Unit sunt disponibile la următoarea adresă internet: <http://www.samsung.com>, accesați Asistență > Căutare asistență produse și introduceți numele modelului.

NOTĂ

Timpul de curățare din tabelul de mai sus a fost stabilit în urma unui test cu o singură baterie. Timpul de curățare se dublează când utilizați două baterii consecutiv.

Instrucțiuni despre DEEE



Eliminarea corectă a acestui produs (Deșeuri de echipamente electrice și electronice)

(Aplicabil în țările în care sunt implementate scheme de colectare selectivă)

Acest marcaj de pe produs, accesorii sau documentație indică faptul că produsul și accesoriiile sale electronice (de exemplu încărcător, cască, cablu USB) nu trebuie eliminate împreună cu alte deșeuri menajere la sfârșitul duratei de viață a acestora. Pentru a împiedica posibilele daune aduse mediului sau sănătății prin eliminarea necontrolată a deșeurilor, separați aceste articole de alte tipuri de deșeuri și reciclați-le în mod responsabil pentru a susține reutilizarea sustenabilă a resurselor materiale.

Pentru detalii legate de locul și modul în care pot preda aceste obiecte pentru reciclare sigură pentru mediu, utilizatorii casnici trebuie să contacteze fie agentul economic de la care au achiziționat acest produs, fie biroul administrației locale.

Utilizatorii comerciali trebuie să își contacteze furnizorul și să verifice termenii și condițiile din contractul de achiziție. Acest produs și accesoriiile sale electronice nu trebuie eliminate împreună cu alte deșeuri comerciale.

Pentru informații despre angajamentele Samsung de protecție a mediului și obligațiile de reglementare privind produsele, de exemplu REACH, vizitați pagina noastră privind sustenabilitatea prin www.samsung.com

(Numai pentru produsele vândute în țările europene și în Regatul Unit)

Notă

GERMANY	06196 77 555 77	www.samsung.com/de/support
BULGARIA	"0800 111 31 - Безплатен за всички оператори *3000 - Цена на един градски разговор или според тарифата на мобилният оператор 09:00 до 18:00 - Понеделник до Петък	www.samsung.com/bg/support
CZECH	800 - SAMSUNG (800-726786) 	www.samsung.com/cz/support
AUSTRIA	0800 72 67 864 (0800-SAMSUNG)	www.samsung.com/at/support
CROATIA	072 726 786	www.samsung.com/hr/support
SERBIA	011 321 6899	www.samsung.com/rs/support
MONTENEGRO	020 405 888	www.samsung.com/support
BOSNIA	055 233 999	www.samsung.com/ba/support
NORTH MACEDONIA	023 207 777	www.samsung.com/mk/support
SLOVENIA	080 697 267 (brezplačna številka)	www.samsung.com/si/support
HUNGARY	0680SAMSUNG (0680-726-7864) 	www.samsung.com/hu/support
POLAND	801-172-678* * (opłata według taryfy operatora)	http://www.samsung.com/pl/support/
LITHUANIA	8-800-77777	www.samsung.com/lt/support
LATVIA	8000-7267	www.samsung.com/lv/support
ESTONIA	800-7267	www.samsung.com/ee/support
CYPRUS	8009 4000 only from landline, toll free	www.samsung.com/gr/support
GREECE	80111-SAMSUNG (80111 726 7864) from mobile and land line (+30) 210 6897691 from mobile and land line	www.samsung.com/gr/support
AUSTRIA	0800 72 67 864 (0800-SAMSUNG)	www.samsung.com/at/support
ITALIA	800-SAMSUNG (800.7267864)	www.samsung.com/it/support

